



U-COM 3

Manual de uso



ÍNDICE

1. PRESENTACIÓN 3

- 1.1 Detalles del producto 3
- 1.2 Contenido del paquete 3

2. CÓMO EFECTUAR LA INSTALACIÓN 4

- 2.1 Instalación de la unidad principal..... 4

3. PRIMEROS PASOS 5

4. EMPAREJAMIENTO CON OTROS DISPOSITIVOS BLUETOOTH® 5

- 4.1 Emparejamiento con Teléfonos móviles / Sistemas TFT 5
- 4.2 Emparejamiento de un segundo teléfono móvil 6
- 4.3 Emparejamiento del GPS 6
- 4.4 Emparejamiento selectivo avanzado: Manos libres o A2DP estéreo.... 6
 - 4.4.1 Emparejamiento selectivo de teléfonos - Perfil manos libres..... 6
 - 4.4.2 Emparejamiento selectivo de medios de comunicación - Perfil A2DP 6

5. USO DEL TELÉFONO MÓVIL 7

- 5.1 Hacer y contestar llamadas 7
- 5.2 Siri y Asistente de Google..... 7
- 5.3 Marcación rápida 7
 - 5.3.1 Utilizar los números de marcación rápida preestablecidos 7

6. MÚSICA 8

- 6.1 Reproducción de música con dispositivos Bluetooth® 8
- 6.2 Compartir música 8

7. BLUETOOTH® INTERCOM 8

- 7.1 Emparejamiento de intercomunicador 8
- 7.2 Conversación bidireccional por interfono 9
- 7.3 Series antiguas de Interphone 10
- 7.4 Anycom 10

8. PRIORIDAD DE LAS FUNCIONES Y ACTUALIZACIONES DE FIRMWARE 10

- 8.1 Prioridad de las funciones 10
- 8.2 Actualizaciones de firmware..... 10

9. AJUSTE DE LA CONFIGURACIÓN 11

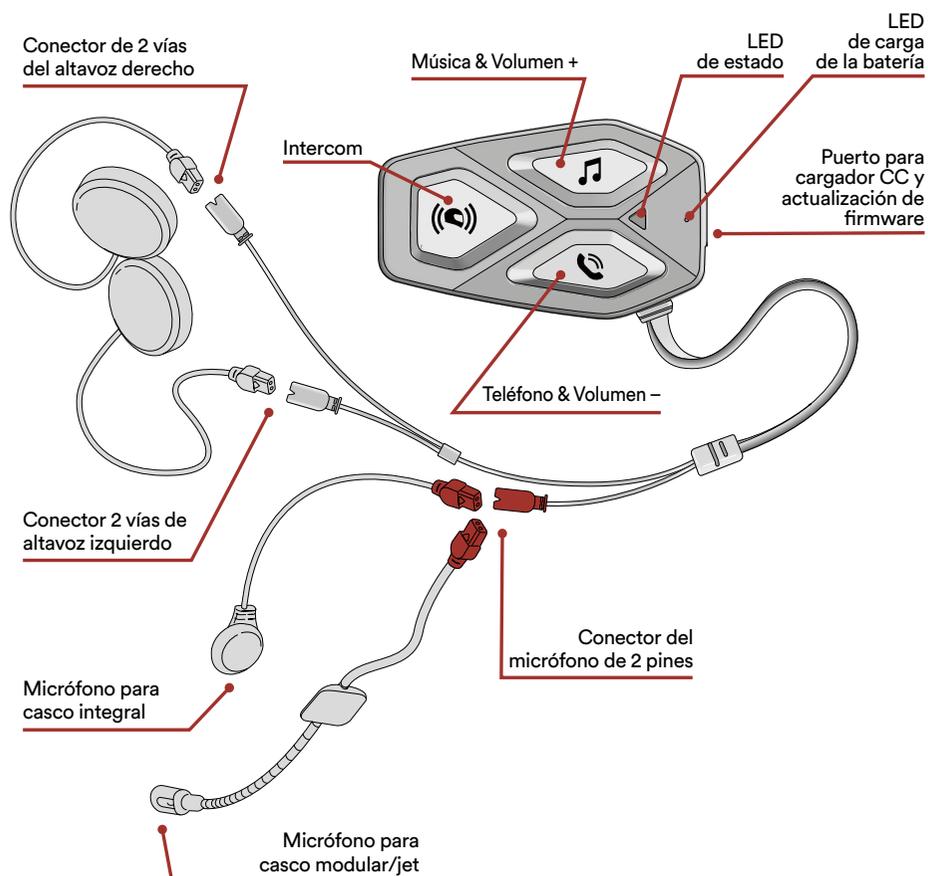
- 9.1 Ajuste de la configuración de los auriculares 11
 - 9.1.1 Borrar todos los emparejamientos 11
- 9.2 Ajustes de dispositivo..... 11
 - 9.2.1 Marcación rápida 11
 - 9.2.2 Idioma de la unidad de control..... 11
 - 9.2.3 Ecualizador de audio (predeterminado: Off)..... 11
 - 9.2.4 VOX Phone (predeterminado: activado) 11
 - 9.2.5 VOX Intercom (predeterminado: desactivado) 12
 - 9.2.6 Bluetooth® Intercom Audio Multitasking (predeterminado: desactivado) 12
 - 9.2.7 Prioridad de la fuente de audio (predeterminado: Intercomunicador) ... 12
 - 9.2.8 HD Intercom (predeterminado: activado) 12
 - 9.2.9 HD Voice (predeterminado: activado)..... 12
 - 9.2.10 Voice Prompt (predeterminado: activado) 12

10. SOLUCIÓN DE PROBLEMAS 13

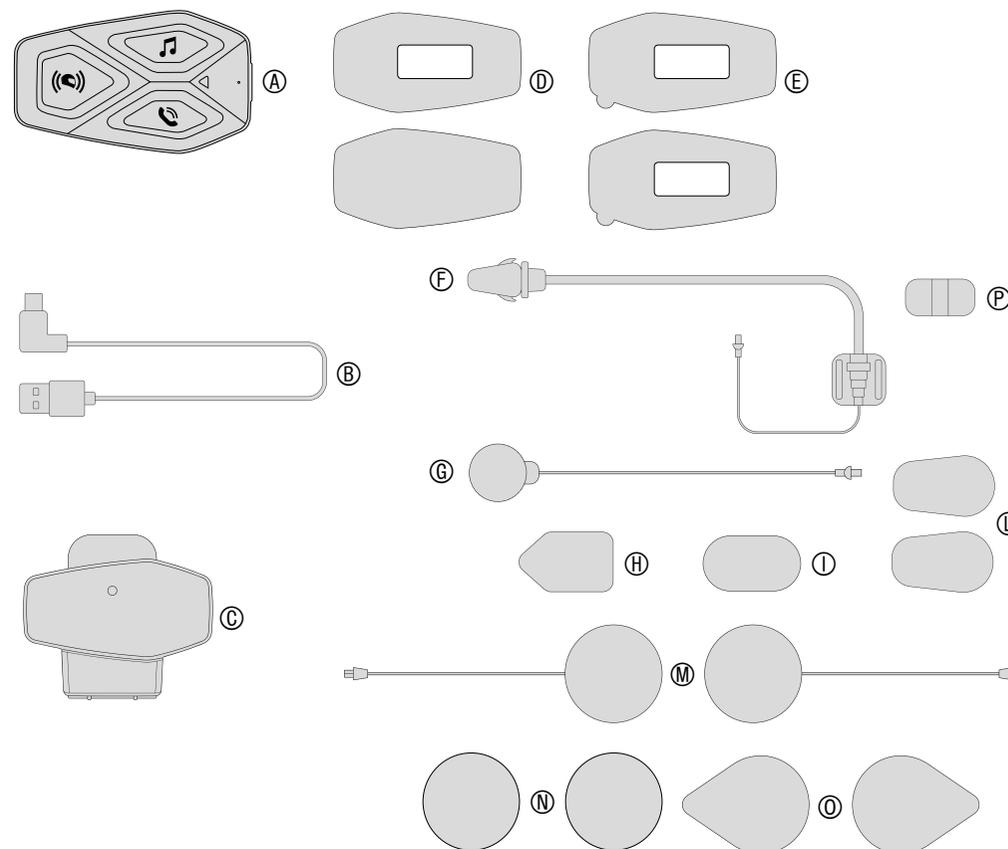
- 10.1 Restablecimiento de fallos 13
- 10.2 Restablecimiento de fábrica 13

1. PRESENTACIÓN

1.1 Detalles del producto



1.2 Contenido del paquete

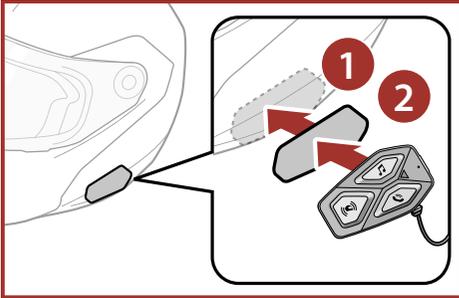


- A) Unidad principal
- B) Cable de datos/carga USB tipo C
- C) Sujeción para la unidad principal
- D) Velcro para la unidad principal
- E) Adhesivo para la unidad principal
- F) Micrófono de brazo
- G) Micrófono con cable
- H) Velcro para micrófono de brazo
- I) Velcro para micrófono con cable
- L) Cubierta de esponja para micrófono de brazo
- M) Altavoces
- N) Separadores para altavoces
- O) Velcro para altavoces
- P) Soporte para micrófono de brazo

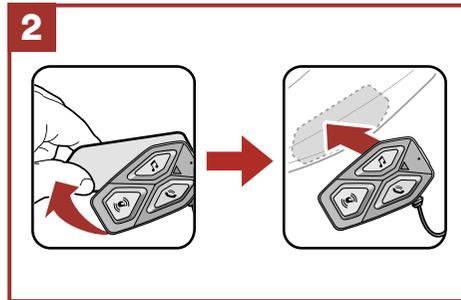
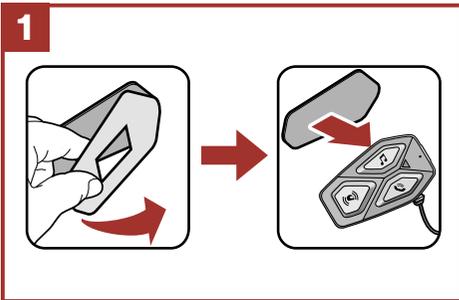
2. CÓMO EFECTUAR LA INSTALACIÓN

2.1 Instalación de la unidad principal

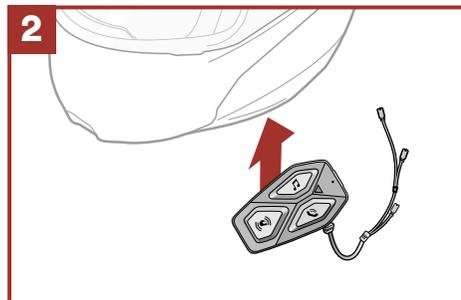
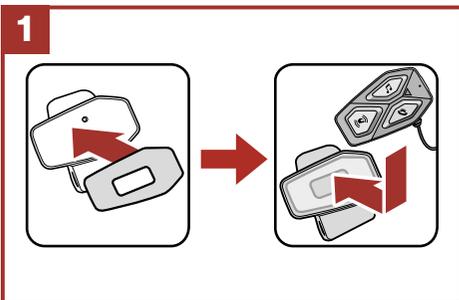
Uso de las sujeciones con cierre autoadherente de bucle para la unidad principal



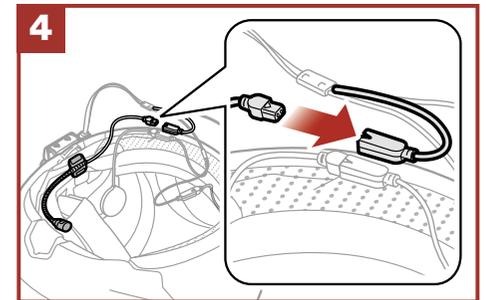
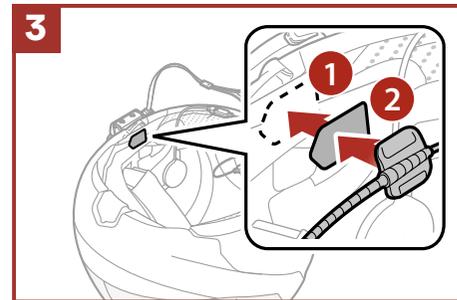
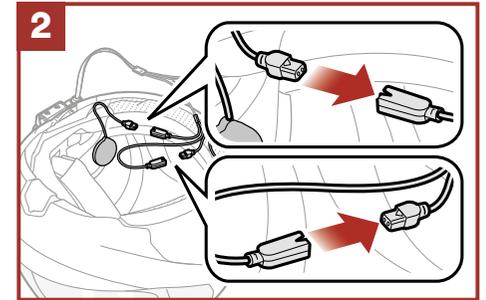
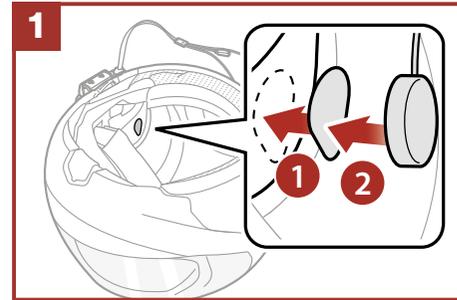
Uso de las cintas adhesivas de doble cara para la unidad principal



Uso de la unidad de sujeción para la unidad principal

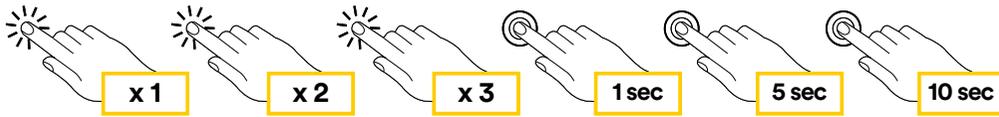


Instalación de los altavoces y el micrófono



3. PRIMEROS PASOS

Pulsar el botón Pulsar dos veces Pulsar tres veces Mantener pulsado 1 seg Mantener pulsado 5 seg Mantener pulsado 10 seg



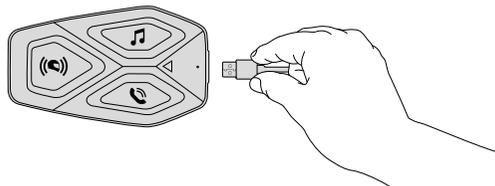
Encendido Apagado



Subir volumen Bajar volumen



Cargar



Nota:

- El U-COM 3 utiliza una tecnología de carga rápida a través del conector USB-C. Si se carga durante 30 minutos, se tienen 6 horas de conversación por intercomunicador.
- Se puede utilizar cualquier cargador USB con homologación FCC, CE, IC o cualquier homologación local.
- El U-COM 3 sólo es compatible con dispositivos USB con entrada de 5V CC.

4. EMPAREJAMIENTO CON OTROS DISPOSITIVOS BLUETOOTH®

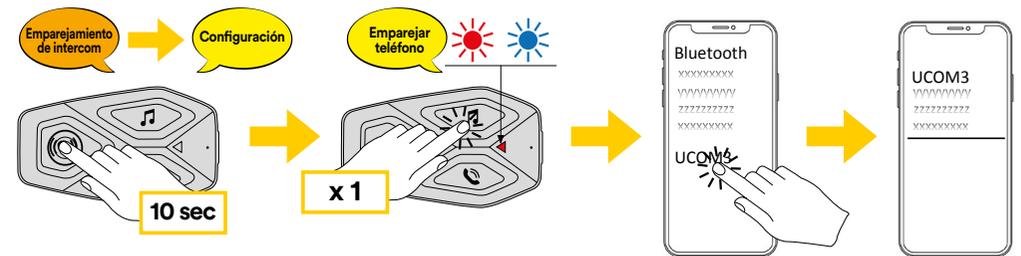
Cuando utilice el auricular con otros dispositivos Bluetooth® por primera vez, será necesario "emparejarlos". Esto les permite reconocerse y comunicarse entre sí siempre que estén al alcance.

El U-COM 3 se puede emparejar con otra unidad U-COM.

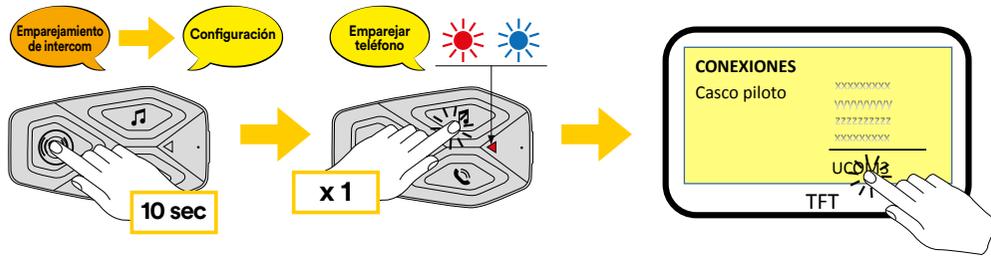
El U-COM 3 puede emparejarse con dispositivos Bluetooth® como teléfonos móviles, navegadores GPS y sistemas multimedia TFT para motos.

4.1 Emparejamiento con Teléfonos móviles / Sistemas TFT

1. Active el servicio Bluetooth® en su teléfono (para más detalles consulte el manual del dispositivo).
2. Con el U-COM 3 encendido, mantenga pulsado el botón central durante 10 segundos, para entrar en el menú de ajustes. No suelte el botón hasta que la luz del led sea azul.
3. Pulse una vez el botón MÚSICA para iniciar el modo de emparejamiento del teléfono.
4. En su teléfono, busque nuevos dispositivos Bluetooth®.
5. En unos momentos el teléfono mostrará "U-COM 3 vx.x" entre los dispositivos disponibles para emparejar. Seleccione este elemento.
6. Si se le pide un PIN o código, introduzca 0000 (cuatro veces cero).
7. La Guía de voz del U-COM confirmará que el emparejamiento ha sido efectuado correctamente.
8. Si su smartphone le pide una autorización adicional, confírmela.



El sistema multimedia TFT de la moto se debe emparejar utilizando "EMPAREJAR TELÉFONO":



Nota: Hay una forma alternativa: emparejar sólo el primer teléfono (teléfono principal). Con la unidad de control apagada, mantenga pulsado simultáneamente el botón MÚSICA junto con el botón CENTRAL, hasta que parpadee el LED rojo / azul.

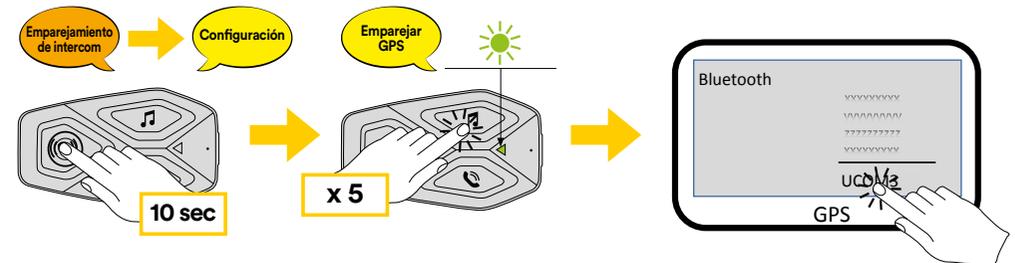
El teléfono principal tendrá prioridad sobre el segundo teléfono, en caso de recepción simultánea de llamadas en ambos teléfonos.

4.2 Emparejamiento de un segundo teléfono móvil

1. Active el servicio Bluetooth® en su teléfono (para más detalles consulte el manual del dispositivo).
2. Con el U-COM 3 encendido, mantenga pulsado el botón central durante 10 segundos, para entrar en el menú de ajustes. No suelte el botón hasta que la luz del led sea azul.
3. Pulse dos veces el botón MÚSICA para activar el modo de emparejamiento del segundo teléfono móvil.
4. Active la búsqueda de nuevos dispositivos Bluetooth® en el teléfono móvil.
5. En unos momentos el teléfono mostrará "U-COM 3 vx.x" entre los dispositivos disponibles para emparejar. Seleccione este elemento.
6. Si se le pide un PIN o código, introduzca 0000 (cuatro veces cero).
7. La Guía de voz del U-UCOM le confirmará que el emparejamiento ha sido efectuado correctamente.
8. Si su smartphone le pide una autorización adicional, confírmela.

4.3 Emparejamiento del GPS

1. Active el servicio Bluetooth® en su GPS (para más detalles consulte el manual del dispositivo).
2. Con el U-COM 3 encendido, mantenga pulsado el botón central durante 10 segundos, para entrar en el menú de ajustes. No suelte el botón hasta que la luz del led sea azul.
3. Pulse el botón MÚSICA 5 veces para activar el modo de emparejamiento del GPS.
4. Active la búsqueda de nuevos dispositivos Bluetooth® en el GPS.
5. En unos momentos el dispositivo presentará "U-COM 3 vx.x" entre los dispositivos disponibles para emparejar. Seleccione este elemento.
6. Si se le pide un PIN o código, introduzca 0000 (cuatro veces cero).
7. La Guía de voz del U-UCOM le confirmará que el emparejamiento ha sido efectuado correctamente.
8. Si su dispositivo le pide una autorización adicional, confírmela.



4.4 Emparejamiento selectivo avanzado: Manos libres o A2DP estéreo

El emparejamiento de teléfonos permite que el auricular establezca dos perfiles Bluetooth®: Manos libres o A2DP estéreo. El emparejamiento selectivo avanzado permite al auricular separar los perfiles para permitir la conexión con dos dispositivos.

4.4.1 Emparejamiento selectivo de teléfonos - Perfil manos libres

Ejecute el Emparejamiento selectivo de teléfonos en el menú de Configuración.

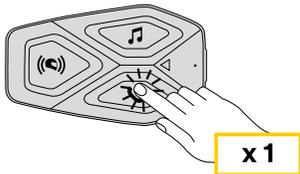
4.4.2 Emparejamiento selectivo de medios de comunicación - Perfil A2DP

Ejecute el Emparejamiento selectivo de medios de comunicación en el menú de Configuración.

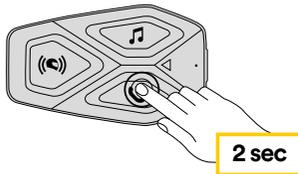
5. USO DEL TELÉFONO MÓVIL

5.1 Hacer y contestar llamadas

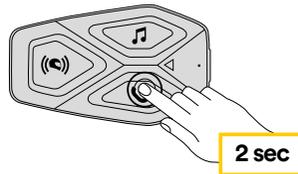
Responder a una llamada



Finalizar una llamada



Rechazar una llamada

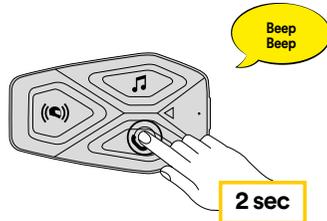


Nota: Si tiene un dispositivo GPS conectado, no escuchará sus indicaciones de voz durante una llamada telefónica.

5.2 Siri y Asistente de Google

El U-COM 3 admite el acceso directo al asistente de Google y Apple presionando el botón TELÉFONO durante dos segundos.

Siri y Asistente de Google



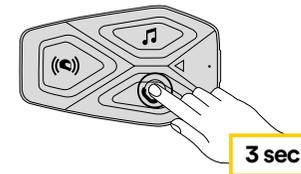
5.3 Marcación rápida

Es posible guardar hasta 3 números de teléfono (si está activo el "modo avanzado") para utilizarlos como marcación rápida. Puede configurar los números de marcación rápida a través de la APP UNITE o del Device Manager de INTERPHONE.

5.3.1 Utilizar los números de marcación rápida preestablecidos

Cómo activar la marcación rápida (con las FUNCIONES AVANZADAS desactivadas)

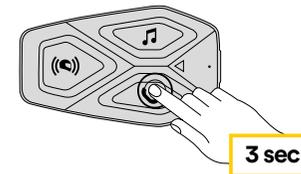
Marcación rápida



Cómo activar la marcación rápida (con las FUNCIONES AVANZADAS activadas)

1. Entre en el menú de Marcación rápida.

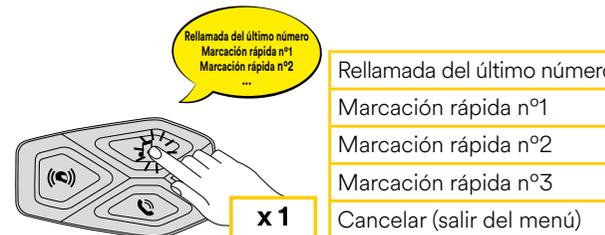
Marcación rápida



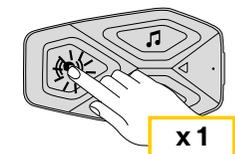
2. Recorra las preselecciones de marcación rápida con los botones MÚSICA y TEL, como se muestra en la imagen de abajo. Seleccione la función deseada con el botón CENTRAL.

Seleccione una función

Confirme la función seleccionada



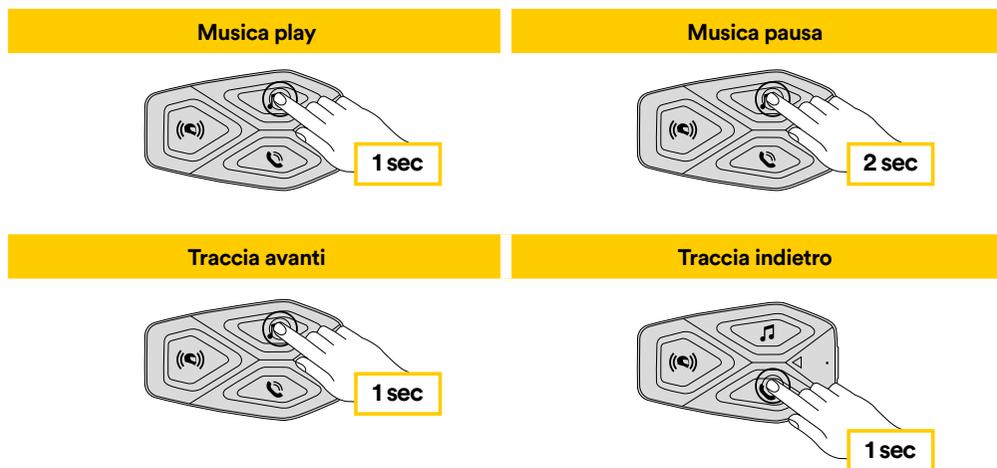
Rellamada del último número
Marcación rápida n°1
Marcación rápida n°2
Marcación rápida n°3
Cancelar (salir del menú)



6. MÚSICA

6.1 Reproducción de música con dispositivos Bluetooth®

El Interphone U-COM 3 puede reproducir música desde dispositivos Bluetooth® (smartphones, reproductores MP3, TFTs para motos, etc.) que dispongan del perfil A2DP. Para reproducir música es necesario emparejar estos dispositivos con el INTERPHONE U-COM 3.



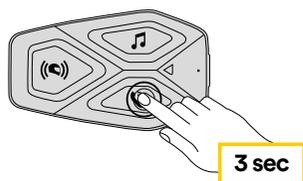
6.2 Compartir música

Puede empezar a compartir la música recibida desde su teléfono con otra unidad de control U-COM durante una conversación bidireccional.

Ambas unidades de control pueden controlar la reproducción de música, por ejemplo, pasar a la pista siguiente o a la anterior.

Nota: no se puede activar compartir música al mismo tiempo que se tiene una conversación por intercomunicador.

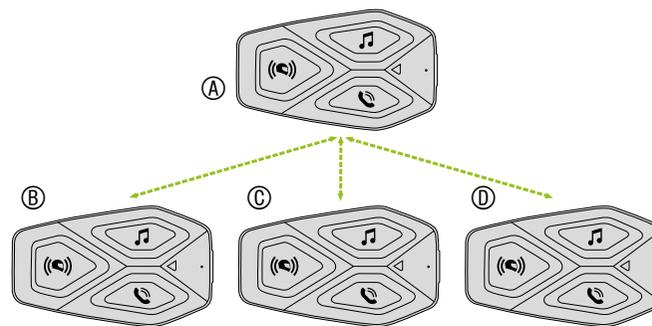
Para iniciar/detener compartir música, active primero la conversación a través del intercomunicador y, a continuación, pulse el botón TEL durante 3 segundos.



7. BLUETOOTH® INTERCOM

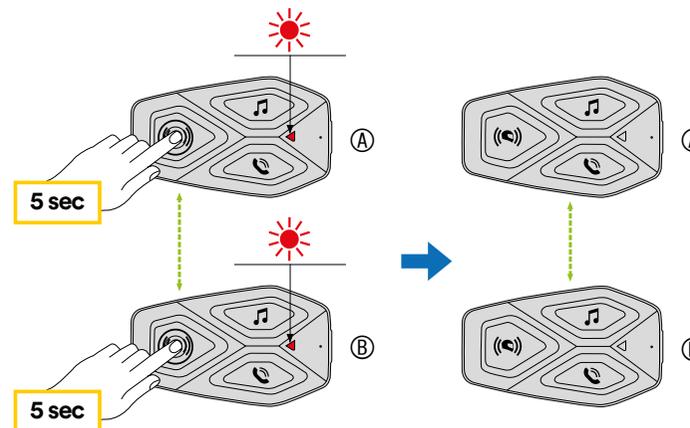
7.1 Emparejamiento de intercomunicador

El U-COM 3 puede emparejarse con hasta otras 3 unidades UCOM (o unidades Sena), como se muestra en la siguiente imagen.



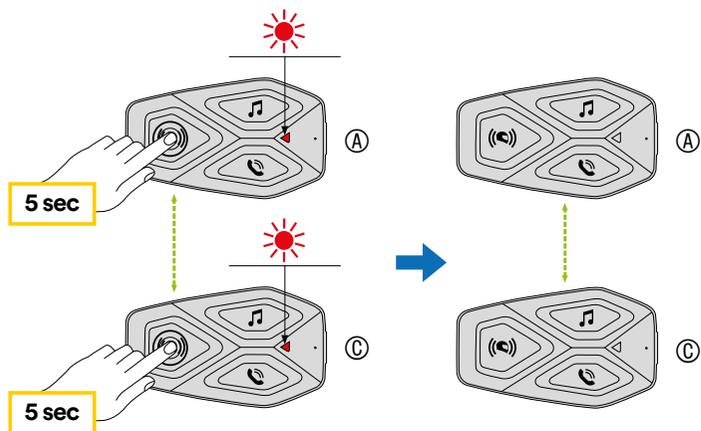
El emparejamiento sólo es necesario la primera vez: luego las unidades de control se reconocerán automáticamente.

1. Mantenga pulsado el botón central (intercomunicación) en ambas unidades A y B durante 5 segundos, hasta que se oiga la indicación de voz "emparejamiento del intercomunicador". La luz que parpadea en rojo indica que el dispositivo es ahora visible.

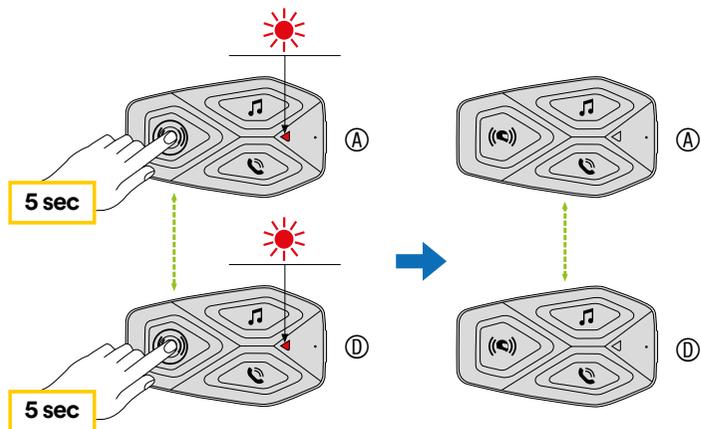


Después de unos segundos las unidades se emparejarán y comenzarán la comunicación por intercomunicador. La luz de ambas unidades parpadeará en azul dos veces.

- Repita de nuevo el paso anterior, manteniendo pulsado el botón central (intercomunicación) en ambas unidades A y B durante 5 segundos, hasta que se oiga la indicación de voz "emparejamiento del intercomunicador".



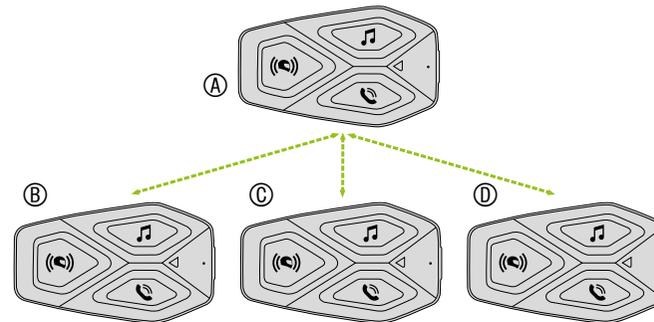
- Repita de nuevo el proceso, manteniendo pulsado el botón central (intercomunicación) en ambas unidades A y B durante 5 segundos, hasta que se oiga la indicación de voz "emparejamiento del intercomunicador".



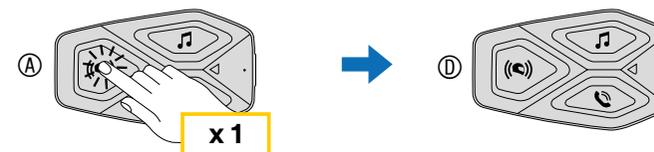
7.2 Conversación bidireccional por interfono

Después de emparejar las unidades de control, se puede iniciar la comunicación, pulsando el botón INTERCOM (botón central), según el diagrama siguiente.

- Pulse una vez para conectar la unidad de control D.

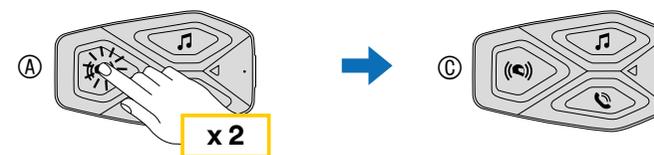


Inicio/interrupción de la conexión de intercomunicación con la unidad "D"



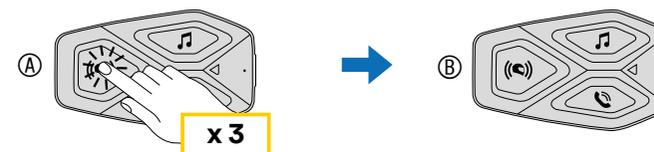
- Pulse dos veces para conectar la unidad de control C.

Inicio/interrupción de la conexión de intercomunicación con la unidad "C"



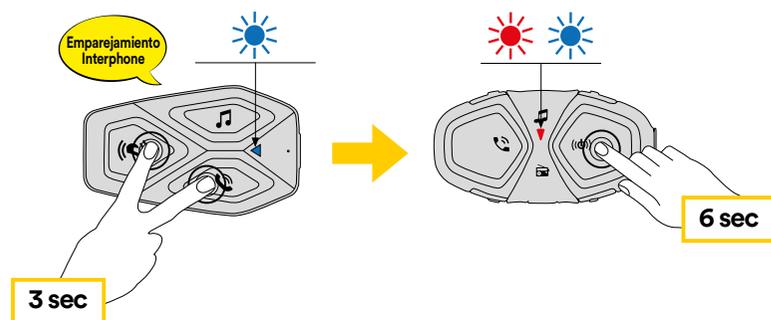
- Pulse tres veces para conectar la unidad de control B.

Inicio/interrupción de la conexión de intercomunicación con la unidad "B"



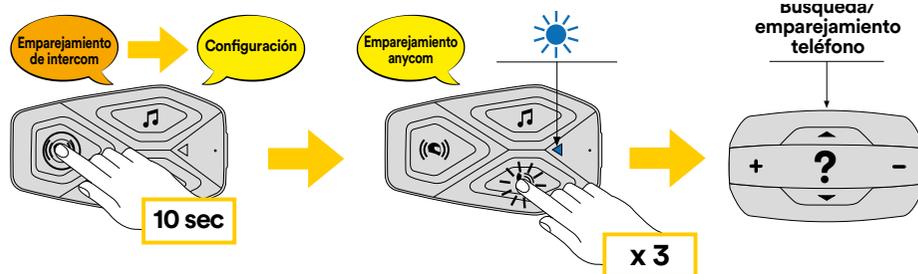
7.3 Series antiguas de Interphone

Es posible emparejar dispositivos de series Interphone anteriores pulsando, con la unidad encendida, los botones INTERCOM y TEL durante 5 segundos. A continuación, inicie el modo de emparejamiento en la segunda unidad, normalmente pulsando el botón de encendido (con la unidad de control apagada) hasta que el led parpadee en rojo/azul.



7.4 Anycom

La función Anycom permite mantener conversaciones de intercomunicación con otras marcas de intercomunicadores. Es posible emparejar el intercomunicador con un solo dispositivo no-Interphone a la vez. La distancia de intercomunicación depende del rendimiento del intercomunicador Bluetooth® conectado. Cuando se empareja un dispositivo que no es Interphone con el dispositivo Interphone, si se empareja otro dispositivo Bluetooth® a través del segundo emparejamiento de teléfono móvil, se desconectará.



1. Con el U-COM 3 encendido, entre en el menú de configuración pulsando el botón central durante 10 segundos. No suelte el botón antes de que el led se vuelva azul.
2. Pulse 3 veces el botón TEL para activar el modo de emparejamiento ANYCOM.
3. Ponga el intercomunicador no-Interphone en modo de emparejamiento telefónico.

8. PRIORIDAD DE LAS FUNCIONES Y ACTUALIZACIONES DE FIRMWARE

8.1 Prioridad de las funciones

Intercomunicación prioriza los dispositivos conectados en el siguiente orden:

1. (más alta) Teléfono
2. Intercomunicador Bluetooth®
3. (más baja) Música estéreo Bluetooth®

Una función de baja prioridad será interrumpida por una función de mayor prioridad. Por ejemplo, la música estéreo será interrumpida por una conversación de intercomunicación; una conversación de intercomunicación será interrumpida por una llamada entrante de teléfono móvil.

Puede invertir la prioridad de la intercomunicación y la música, a través de la APP del smartphone o del gestor de dispositivos para PC/MAC.

8.2 Actualizaciones de firmware

El auricular admite actualizaciones de firmware. Mediante la utilidad Device Manager (disponible para PC y MAC en www.interphone.com), se puede actualizar el firmware.

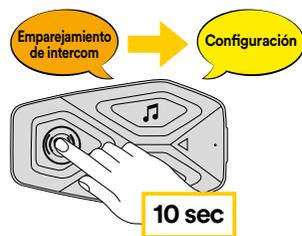
El cable de alimentación y datos USB (USB-C) debe estar conectado a su ordenador; a continuación, inicie Device Manager en el ordenador y siga las instrucciones paso a paso.

La APP Interphone Unite puede comprobar la versión del firmware presente en el auricular e informarle en caso de que haya disponible un firmware más reciente, pero la APP no puede flashear el nuevo firmware en el auricular.

9. AJUSTE DE LA CONFIGURACIÓN

9.1 Ajuste de la configuración de los auriculares

Con el U-COM 3 encendido, mantenga pulsado el botón central durante 10 segundos para entrar en el menú de ajustes. No suelte el botón hasta que la luz del led sea azul.



Para recorrer los ajustes, pulse una vez el botón MÚSICA o el botón TEL.

1. Emparejamiento de teléfonos
2. Emparejamiento del segundo teléfono móvil
3. Emparejamiento selectivo de teléfono (emparejar un dispositivo sólo con el perfil HFP)
4. Emparejamiento selectivo de medios (emparejar un dispositivo sólo con el perfil A2DP)
5. Emparejamiento de GPS

Para confirmar las siguientes opciones del menú de configuración, pulse una vez el botón CENTRAL.

6. Borrar todos los emparejamientos
7. Emparejamiento Anycom
8. Restauración de los valores de fábrica
9. Salir

9.1.1 Borrar todos los emparejamientos

Borra todos los emparejamientos Bluetooth® guardados en el dispositivo.

9.2 Ajustes de dispositivo

Puede cambiar la configuración del dispositivo desde la utilidad Device Manager (disponible para PC y MAC en www.interphone.com) o desde la aplicación Interphone UNITE.

Atención: el ajuste "Funciones avanzadas" habilita las siguientes funciones del auricular:

- Marcación rápida múltiple de teléfonos

9.2.1 Marcación rápida

Asigne números de teléfono para la marcación rápida para hacer una llamada telefónica rápidamente.

9.2.2 Idioma de la unidad de control

Puede seleccionar el idioma del dispositivo. El idioma seleccionado se mantiene incluso cuando se reinicia el auricular

9.2.3 Ecualizador de audio (predeterminado: Off)

Puedes utilizar el Ecualizador de audio para aumentar/disminuir el nivel de decibelios de diferentes rangos de frecuencia de audio.

- Balance ajustará todos los rangos de frecuencia al mismo nivel de volumen (0 dB).
- El refuerzo de graves Bass Boost aumentará el rango de graves del audio (20 Hz - 250 Hz).
- Mid Boost aumentará el rango medio del audio (250 Hz - 4 kHz).
- El refuerzo de agudos Treble Boost aumentará el rango alto del audio (4 kHz - 20 kHz).

9.2.4 VOX Phone (predeterminado: activado)

Si esta función está activada, se puede responder por voz a las llamadas entrantes. Cuando oiga el tono de una llamada entrante, puede responder al teléfono diciendo una palabra como "Hola" en voz alta o soplando en el micrófono. La función VOX Phone se desactiva temporalmente si está conectado al intercomunicador. Si esta función está desactivada, tiene que tocar el botón central para responder a una llamada entrante.

9.2.5 VOX Intercom (predeterminado: desactivado)

Si el VOX Intercom está activado, puede iniciar una conversación por voz con el último intercomunicador conectado. Cuando quiera iniciar el intercomunicador, diga una palabra como "Hola" en voz alta o sopla en el micrófono. Si inicia una conversación de intercomunicación mediante este comando de voz, el intercomunicador finaliza automáticamente cuando usted y su amigo en intercomunicación permanecen en silencio durante 20 segundos. Sin embargo, si inicia manualmente una conversación de intercomunicación tocando el botón central, tiene que terminar la conversación de intercomunicación manualmente. Si inicia el intercomunicador mediante comando de voz y lo finaliza manualmente tocando el botón central, no podrá iniciar el intercomunicador por voz temporalmente. En este caso, tiene que tocar el botón central para reiniciar el intercomunicador. Esto sirve para evitar repetidas conexiones involuntarias del intercomunicador por un fuerte ruido del viento. Después de reiniciar el auricular, puede volver a iniciar el intercomunicador mediante comando de voz.

9.2.6 Bluetooth® Intercom Audio Multitasking (predeterminado: desactivado)

La multitarea de audio ("Bluetooth® Intercom Audio Multitasking") le permite mantener una conversación de intercomunicación mientras escucha simultáneamente música o instrucciones del GPS. El audio superpuesto se reproduce en segundo plano con un volumen bajo siempre que haya una conversación de intercomunicación y volverá al volumen normal una vez que termine la conversación.

Nota:

- Para que la multitarea de audio Bluetooth® Intercom Audio Multitasking funcione correctamente, es necesario apagar y encender el auricular. Reinicie el auricular.
- La multitarea de audio Bluetooth® Intercom Audio Multitasking se activará durante las conversaciones de intercomunicación bidireccionales con un auricular que también admita esta función.
- Es posible que algunos dispositivos GPS no admitan esta función.
- La función de multitarea de audio puede configurarse a través de los ajustes de gestión del volumen de la superposición de audio Audio Overlay Volume Management.

9.2.7 Prioridad de la fuente de audio (predeterminado: Intercomunicador)

Permite invertir la prioridad entre la función de intercomunicación y la función de música. Consulte el capítulo 8.1 para más detalles.

9.2.8 HD Intercom (predeterminado: activado)

HD Intercom mejora el audio del intercomunicador bidireccional de calidad normal a calidad HD. HD Intercom se desactiva temporalmente cuando entra en intercomunicación multidireccional. Si esta función está desactivada, el audio de intercomunicación bidireccional pasa a tener una calidad normal.

Nota:

- La distancia de intercomunicación de HD Intercom es relativamente más corta que la del intercomunicador normal.
- HD Intercom se deshabilita temporalmente cuando se activa la multitarea de audio del intercomunicador Bluetooth® Intercom Audio Multitasking.

9.2.9 HD Voice (predeterminado: activado)

HD Voice le permite comunicarse en alta definición durante las llamadas telefónicas. Esta función aumenta la calidad para que el audio sea nítido y claro durante las conversaciones telefónicas.

Si está activada la función HD Voice, la conferencia telefónica tripartita con participante de intercomunicación no estará disponible.

Nota:

- Consulte con el fabricante del dispositivo Bluetooth® que se conectará al auricular para saber si es compatible con HD Voice.
- HD Voice se activa solamente si Bluetooth® Intercom Audio Multitasking está desactivada.

9.2.10 Voice Prompt (predeterminado: activado)

Puede desactivar los avisos de voz mediante los ajustes de configuración del software, pero los siguientes avisos de voz siempre están activados.

- Menú de configuración del auricular, indicador de nivel de batería, marcación rápida.

10. SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

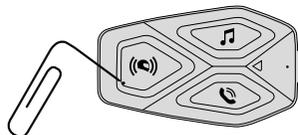
Visite www.interphone.com para ver tutoriales en vídeo y respuestas a las preguntas más frecuentes.

10.1 Restablecimiento de fallos

Cuando el intercomunicador no funciona correctamente, puede reiniciar la unidad:

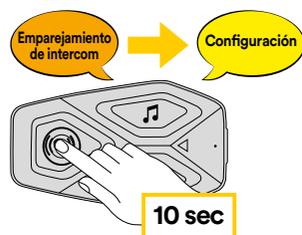
1. Localice el botón de reinicio en la parte inferior izquierda del botón de intercomunicación.
2. Introduzca suavemente un clip en el orificio y presione con una ligera presión. El auricular se apagará.

Nota: El reinicio después de un error no restablecerá los ajustes de fábrica del intercomunicador.



10.2 Restablecimiento de fábrica

Para borrar todos los ajustes y empezar de cero, el auricular puede restaurarse a los ajustes predeterminados de fábrica mediante la función de restablecimiento de fábrica Factory Reset.



Con el U-COM 3 encendido, entre en el menú de configuración pulsando el botón de encendido durante 10 segundos. Asegúrese de no soltar el botón antes de que el LED se vuelva azul; escuchará el mensaje que confirma la activación del menú de configuración.

Pulse dos veces el botón TEL hasta que oiga el mensaje "Factory Reset". Pulse una vez el botón CENTRAL para confirmar. Se emitirá un anuncio de voz para confirmarlo: "Reinicio del auricular, adiós".